تقويم وقايع

دولت عليهٔ عثمانيه نك جريدهٔ رسميه سيدر

[هر كونده نشر اولنور]

تاريخ تأسيسى
١٢٤٧

امور اداريه يه متعلق خصوصات ايچون مطبعهٔ عامره مديريتنه مراجعت اولنور

تلفون نومروسى: ٨٥١ استانبول

محاكم ، اجرا ودفترخاقانى اعلانلرندن مقطوعاً يكرمى و ديكر اعلانلرك هر سطرندن ايكى غروش آلنور

تكرار احداثى تاريخى
١٣٢٦

استانبول وولايات ايچون سنه لكى طقسان غروشدر . پوسته اجرتنه تابع آبونه لردن هفته ده اوتوزغروش استيفا اولنور.

ممالك اجنبيه ايچون سنه لكى ٤٠ فرانقدر

نسخه سى ١٠ پاره در

طقوزنجى سنه — بازار : ٢١ ذى القعده ١٣٣٥ و ٩ ايلول ١٣٣٣ — نومرو : ٢٩٩٨

مواد عموميه

تجارت وزراعت نظارتى امور بيطريه مديريتدن مورود ١٥ اغستوس ١٣٣٣ تاريخنده ممالك عثمانيه ده اجراى حكم ايتمكده اولان امراض ساريهٔ حيوانيه يى ناطق اون بش كونلك جدولدر :

ولايات والويهٔ مستقله	سنجاق	امراض ساريهٔ حيوانيه ايله بولاشيق: قضا عدد	امراض ساريهٔ حيوانيه ايله بولاشيق: قصبه وقريه عدد	نوع مرض
استانبول	اسكدار	١	٢	وباء بقرى
ادرنه	ادرنه	٢	٣	باربونه
»	قرق كليسا	١	١	ذات الرئهٔ سارى
»	»	٥	٨	باربونه
»	تكفورطاغى	١	١	حماى جروى
»	»	١	٨	حماى قلاعى
»	»	١	١	جرب
»	»	٣	٨	باربونه
»	كليبولى	٢	٣	ذات الرئهٔ سارى
»	»	١	٢	باربونه
آيدين	ازمير	١	٣	وباء بقرى
»	»	١	٢	باربونه
انقره	انقره	٢	٦	وباء بقرى
»	»	١	٤	جدرى
»	»	١	٣	رعام
»	»	١	١	ذات الرئهٔ سارى
»	چوروم	٣	١٤	وباء بقرى
»	يوزغاد	١	٣	»
»	»	١	٢	حماى جروى
ايزميت	ايزميت	٢	٥	وباء بقرى
اورفه	اورفه	٢	٥	»
بيروت	بيروت	٢	٢	»
»	عكا	١	٢	»
حلب	حلب	٣	٤	»
»	عينتاب	٢	٢	»
خداوندكار	بروسه	١	٣	»
»	ارطغرل	١	١	»
كوتاهيه	كوتاهيه	٢	٥	»
سيواس	توقاد	١	١	حماى جروى
سوريه	سوريه	١	١	وباء بقرى
قسطمونى	كنغرى	٢	٢٠	»
»	»	٢	٤	باربونه
»	سينوب	١	١	»
قونيه	قونيه	١	١	وباء بقرى
قره حصارصاحب	قره حصارصاحب	٢	٦	»
قلعهٔ سلطانيه	قلعهٔ سلطانيه	١	١	»
»	»	١	٦	حماى قلاعى
»	»	١	١	جدرى
»	»	١	١	ذات الرئهٔ سارى
قره سى	قره سى	٢	١٢	وباء بقرى
»	»	١	٢	جدرى
معمورة العزيز	معمورة العزيز	١	٤	وباء بقرى
موصل	كركوك	١	١	»
اسكيشهر	اسكيشهر	١	١	حماى جروى
»	»	١	١	جدرى
»	»	٢	٢	ذات الرئهٔ سارى
»	»	١	١	جرب

اولكى اون بش كونلك جدول يكونى :

قضا	قصبه وقريه	نوع مرض
٣٩	٨٥	وباء بقرى
٤	٥	حماى جروى
٦	٢١	حماى قلاعى
٤	٩	جدرى
٢	٢	رعام
٧	٨	ذات الرئهٔ سارى
٢	٣	جرب
١٣	٢٢	باربونه

اولكى اون بش كونلك جدوله نظراً :

فضله سى: قضا عدد	فضله سى: قصبه وقريه عدد	نقصانى: قضا عدد	نقصانى: قصبه وقريه عدد	نوع مرض
٠	١٨	٠	٠	وباء بقرى
٠	١	٠		رعام
٢	٦	٠	٠	باربونه
٠	٠	٤	٠	وباء بقرى
٠	٠	٤	٧	حماى قلاعى
٠	٠	٠	١	جدرى
٠	٠	١	٠	رعام
٠	٠	٠	١	جرب

اعلانات

استانبول دفتردارلغندن :

استانبول ژاندارمه طابورى مكارى حيواناتندن بر رأس باركير ايلولك اوتنجى بازار ايرتسى كونى آت بازارنده سوق سلطانيده

قوميسيون مخصوص طرفندن فروخت ايديله‌جكندن طالب اولانلرك زوالى ساعت اونده يوم ومحل مذكورده حاضر بولنه‌جق قوميسيونه مراجعت ايلملرى .

***

سنهٔ حاليه امانت اعشار مالندن كوچك چكمجه قريه‌سى انبارنده موجود بشبيك كيلودن سكز بيك كيلويه قدر صوغانك ١٠ ايلول ٣٣٣ تاريخنه قدر مدت مزايده و ويريلان بدل حد لايق كورلديكى تقديرده قرق سكز ساعت صكره احالهٔ قطعيه‌سى اجرا قلنمق اوزره مزايده‌يه وضع ايدلمش اولديغى اعلان اولنور .

***

سيلورى قضاسنك چانطه قريه‌سى اوزوم اعشارينه اعشار نظامنامه‌سى موجبنجه يديوز بيك غروش حدلايق بدل تقدير ايدلديكندن طالب اولانلرك ٣ ايلول ٣٣٣ تاريخندن بالاعتبار اون كون ظرفنده مراجعت ايلمسى اعلان اولنور .

***

چتالجه قضاسنك ١٤١٠٥ غروش سابقلى يكيجهٔ خرستيان اوزوم اعشارى اوتوز بيك و ٣٥٠٠ سابقلى چاقيل اون بش بيك غروشده بى آلتنه آلنمش ايسه‌ده حد لايق كورلمامسنه ومدت احاله ختام بولمسنه بناءً اعشار نظامنامه‌سنك مادهٔ مخصوصه‌سنه توفيقاً اون كون مدتله امانتهٔ اداره‌سنه قرار ويرلمشدر .

***

چكمجه قضاسنك جلاليه قريه‌سنه قونيلان بيلرحدلايق كوريله‌مامسنه و چكمجه قصبه‌سيله اتارشه ، قاليقراطيه ، جوبلجه ، بولايه ، منجكره ، قريه‌لريله لحنه كويى چفتلكى اوزوم اعشارينه طالب ظهور ايتمامسنه مبنى اون كون مدت ظرفنده احاله ايدلمك اوزره طالب اولنلرك محلنه وياخود استانبول ولايتى دفتردارلغنه مراجعت ايتمسى چتالجه متصرفلغنك ٣٠ اغستوس ٣٣٣ تاريخلى تلغرافنامه‌سى اوزرينه اعلان اولنور .

درسعادت استيناف حقوق محكمه‌سندن :

فاطمه ونوزاد خانملر ايله على قپودان بيننده متحدث الاجق دعواسنك استينافاً اجراى محاكمه‌سيچون اقامتكاهى مجهول بولنان سنجقدار اوغلى پيلوت على قپودانه غزته‌لرله اعلاناً تبليغ اجرا قلنمش ايسه‌ده محكمه‌ده اثبات وجود ايتمديكندن غياباً اجرا قلنان محاكمه نتيجه‌سنده حكم ابتدائينك تصديقنه دائر ويريلان قرارى حاوى ٦ ايلول ٣٣٣ تاريخلى و ١١٠ عددلى اعلام صورت مصدقه‌سى اسباب آنفه‌يه مبنى مومى اليه على قپودانه تبليغ ايدلمش عداولنمق اوزره اصول محاكمهٔ حقوقيه قانوننك يوز قرق طقوزنجى ماده‌سى حكمنه توفيقاً محكمه ديوانخانه‌سنه تعليق قلنديغى مومى اليهك معلومى اولمق اوزره درسعادت استيناف حقوق محكمه‌سندن اعلان اولنور .

سلطان احمد صلح محكمه‌سندن :

على رضا افندى ايله عبد الحليم افندى مخدومى بدرى بكك مشاعاً متصرف اولدقلرى يكى باغچه جوارنده خاليجيلر كوشكنده اوكسوزجه خطيب محله‌سنده مدرسه سوقاغنده اون نومرو ايله مرقم برباب خانه‌نك ازالهٔ شيوعى ايچون قرق بش كون مدتله اجرا قلنان مزايدهٔ اوليه‌سنده قرق التى بيك غروشده طالبى عهده‌سنده تقرر ايدرك احالهٔ اوليه‌سى اجرا قلنمش واون بش كون مدتله تكرار مزايده‌يه وضع اولنوب ١٩ ايلول ٣٣٣ تاريخنه مصادف چهارشنبه كونى وسطى ساعت درتده احالهٔ قطعيه‌سنك اجراسى مقرر بولنمش اولديغندن طالب اولنلرك يدى بيك بشيوز غروش پى آقچه‌لريله برابر تاريخ ووقت مزبوره قدر مراجعت واندن صكره ضم قبول ايديله‌ميه‌جكى اعلان اولنور .

فاتح صلح محكمه‌سندن :

سودجى واسيل افندينك كوچك مصطفى پاشا جاده‌سنده ٦٦ نومرولو محلبيجى دكاننده ساكن ايكن اليوم اقامتكاهى مجهول اولديغى اصولاً تحقق ايدن محمد على افندينك عليهنه اقامه ايلديكى درت بيك بشيوز غروش الاجق دعواسنك اجراى محاكمه‌سى ٣ تشرين اول ٣٣٣ تاريخنه مصادف چهارشنبه كونى زوالى ساعت برده مقرر اولديغندن مدعى عليهك يوم ووقت مذكورده محكمه‌يه بالذات كلمسى ويا بر وكيل كوندرمسى وعكس تقديرده غياباً اجراى محاكمه اولنه‌جغى اعلان اولنور .

***

البسه تاجرى عارف ذكى بكك وكيل عموميسى عادل بكك شهزاده باشنده قلندر خانه محله‌سنده جوجه چشمه‌سى سوقاغنده ١٧ نومرولو خانه‌ده ساكن كمال افندى ذمتنده الاجغى اولان ايكى بيك بشيوز سكسان غروشك مع فائض تحصيلى حقنده استحصال اولنان حكم غيابينك صورتى محكوم عليهك اقامتكاهنه كوندرلمش ايسه‌ده مومى اليهك خانه‌دن چيقوب نه طرفه كيتديكى مجهول بولنديغى مباشرى طرفندن ويريلان مشروحاتدن آكلاشلمش وبناءً عليه اعلاناً تبليغات اجراسنه قرار ويرلمش اولديغندن تبليغ عد ايدلمك اوزره صورت اعلام محكمه ديوانخانه‌سنه تعليق قلنمش اولديغى كبى اصول محاكمهٔ حقوقيه قانوننك قرق طقوزنجى ماده‌سى حكمنه توفيقاً كيفيت اعلان اولنور .

اوقاف نظارتى عقارات وقفيه اداره‌سندن :

قيمت مخمنه	بدل مزايده	
٣٤٨١٠	٦٣١٠٥	اورته‌كويده پورتقال سوقاغنده يكرى نومرولى درت اوطه ايكى صوفه مشترك برقيو ايكى مطبخ بشيوز اون يدى ذراع باغچه ويكرمى نومرولى درت اوطه مشترك برقيو وبشيوز اون يدى ذراع باغچه‌يى حاوى بر چاتى تحتنده ايكى باب خانه‌نك نصف حصه‌لرى

بالاده‌كى املاك محلوله‌يه يوزده بش ضمله ديكر طالب ظهور ايتمش ويوم مزايده ايلولك طقوزنجى بازار كوننه قرارلشديرلمش اولديغندن

فضله‌سيله طالب اولنلرك يوزده اون نسبتنده پى آقچه‌سنى مستصحباً عقارات وقفيه اداره‌سنه مراجعت ايتملرى اعلان اولنور .

بك اوغلى دفتر خاقانى مأمورلغندن :

فاطمه شايسته خانمك استقراض ايلديكى ايكيوز ليرا مقابلنده محمد صبحى افندى عهده‌سنده وفاءً مفروغ اولان فندقليده سليمه خاتون محله‌سنده ويشنه سوقاغنده ٨/١ نومرولى وشهرى ٣٦٠ غروش ايجاره متحمل سكز اوطه وايكى صفه برمطبخ و برقيو ومشتملات سائره‌يى حاوى برباب خانه‌نك تأجيل ديون قانونه توفيقاً يوز حصه اعتباريله اوتوز ايكى حصه‌سى تسويهٔ دين ايدلمه‌مسندن طولايى اجرا قلنان مزايده‌سنده التى بيك غروشده طالبى عهده‌سنده تقرر ايده‌رك ٩ تشرين اول ٣٣٢ تاريخنده احالهٔ اوليه‌سى اجرا قلنمش واون بش كون صكره احالهٔ قطعيه‌سنك اجراسى مقرر بولنمش اولمغله يوزده بش ضم ايله طالب اولانلرك قيمت مخمنه‌سى اولان سكز بيك غروشك يوزده اونى نسبتنده پى آقچه‌سنى مستصحباً دفترخاقانى اماتنى دائره‌سنده بك اوغلى دفترخاقانى اداره‌سنه مراجعت ايلملرى اعلان اولنور .. ٢٢ ـ ل

لوازمات عموميهٔ عسكريه دائره‌سندن :

البسه انبارنده قرق بيك كيلو كهنه سيويل وملى ملبوسات پارچه‌لرى و يوز اون بيك كيلو تويسز درى پارچه‌لرى وسائره مختلف فيأتلرله طالبلرى عهده‌سنده اولوب فيأتلر موافق كورولديكى حالده شهر ايلولك اون ايكنجى چهارشنبه كونى احالهٔ قطعيه‌لرى اجرا قلنه‌جغندن اشياى مذكوره‌يى كورمك ايستيانلرك هركون مذكور مؤسساته وضع فيأتله اخذه طالب اولانلرك يوم مذكورده يوزده يكرمى تأمينات اقچه‌لرينى مستصحباً زوالى ساعت ايكى‌ده لوازمات عموميه دائره‌سى مبايعات قوميسيوننه مراجعتلرى . ١

***

١٤ عدد بيوك و ٢ عدد كوچك اطفائى حريق آلتى ، بر عددالاويره‌لى مجدد حريق طلومبه‌سى ، برخورطوم سوزكجى وبوريسى ، اون آلتى باركير قوتنده غاز موتور دينامو اناختارلرى ، مختلف مقدار وقوتده آمپول ، آصمه لامبه ، مختلف ابعادده ايكيوز مترو ايزوله‌لى باقرتل ، اناختارلر ، دومه امنيت محفظه‌لرى پورسيلنلى چيويلر وسائره شهر حالك اوتنجى پازار ايرتسى كونى مناقصه‌يه وضع اولنه‌جغندن اعطايه طالب اولنلرك يوم مذكورده ساعت ايكيده يوزده يكرمى نسبتنده تأمينات اقچه‌لرينى مستصحباً لوازمات عموميه دائره‌سى مبايعات قوميسيوننه مراجعتلرى .

اعمالات حربيه مبايعات قوميسيوننندن :

اللى بيك عدد ١٦ موده‌لى توتيا طبه ايله مختلف مقدار وابعادده يدى نوع جبخانه صندوغى موقع مناقصه‌يه قونلمشدر . نمونه‌لرى وجهله اعمال واعطاسنى درعهده ايده‌جكلرك يوزده اون نسبتنده تأميناتلرينى مستصحباً جمعه ايرتسى وچهارشنبه كونلرى بعدالزوال ساعت ايكيدن دردده قدر اعمالات حربيه مبايعات قوميسيوننه مراجعت ايلملرى اعلان اولنور . ١

بك اوغلى اوقاف مأمورلغندن :

بشكطاشده قپودان ابراهيم اغا محله‌سنده كوى ايچى جاده‌سنده اونبر آرشون تربيعنده‌كى محله تبرعاً للوقف براقه انشاسيله شهريسى قرق غروشدن طالبى عهده‌سنده اولديغندن برموجب شرائط ضم ايله استيجارينه طالب اولنلر سنه‌لكنك يوزده اونى نسبتنده پى اقچه‌لرينى مستصحباً ماه حال رومينك اوتنجى پازار ايرتسى كوننه قدر بك اوغلنده جادهٔ كبيرده اوقاف دائرسنه مراجعت ايلملرى .

اسكدار محاسبه‌جيلكندن :

مقدار	جنس	
٣٢٥	ذراع عرصه	قارتال قصبه‌سنك ميدانلق سوقاغنده
٤٠	دونم ترلا	صوغانلق موقعنده
٦	» »	بالقلى دره جويزلر
١٥٠	ذراع	برباب خانه‌نك ١٦ سهم اعتباريله ٩ سهمى : مال تپه‌ده قره اغاج موقعنده
٢٠٠٠	»	» » » ١٦ » » ٣ » : قارتالده دكرمن جوارنده
١٥٠	»	برقطعه عرصه‌نك ٢٢٤ سهم اعتباريله ٨٤ سهمى : قارتالده كليسا سوقاغنده
٥٢	»	برباب خانه‌نك ٨ حصه اعتباريله ٤ ده اوچ سهمى : مال تپه‌ده
٠		برباب خانه : يقه‌جقده حمام سوقاغنده
٣٥٠	»	» » » : بقال صغير قريه‌سنده
٢٧٣	»	بر قطعه عرصه‌نك نصف حصه‌سى : يقه‌جقده جامع سوقاغنده
١٨٠	»	برقطعه عرصه : مال تپه‌ده كوچوك يالى سوقاغنده
٧٣٨	»	» » » »
٧٩٢	»	» » » »
٨١٠	»	» » » »
٧١١	»	» » » »
٧٠٥	»	» » » »
٣٢٠	»	» » » »
٤٨٠	»	» » » »
٥٦٠	»	» » » »
٥٨٥	»	» » » »
٥٦٠	»	» » » »
٥٦٢	»	» » » »
٥٦٥	»	» » » »
٦٦٠	»	» » » »
٤٢٢	»	» » » »
٤٦٠	»	» » » »
٣٩٩	»	» » » »
٣٧٩	»	» » » »
٣٩٥	»	» » » »
٢٢٢	»	» » » »
٦٥	»	» » » »
٥٠	دونم	ترلا : قارتالده چشمه‌باشى موقعنده
٢٠	»	» : » »

بالاده جنس ونوعى محرر املاك محلوله‌نك مدت فروختى ايلول ٣٣٣ غايه‌سنه قدر تمديد ايدلديكندن طالبلرك قارتال املاك اميريه مأمورينه مراجعتلرى اعلان اولنور . ١

مطبوعات مديريت عموميه‌سندن :

خداوندكار ولايتى مطبعه‌سنده موجود آلات وادوات طبعيه بش سنه مدتله ايجاره ويرلمك اوزره مزايده‌يه وضع ايدلمشدر . مزايده سنهٔ حاليه تموزينك برنجى كوننددن اعتباراً اوچ ماه دوام ايده‌جكندن شرائطى آكلامق ومزايده‌يه اشتراك ايتمك ايستيانلر يوز ليرا ديپوزيتو، ياخود بو نسبتده مقاولاتدن مصدق بر كفالتنامه ايله مذكور ولايت انجمننه مراجعت ايتسينلر .

مزاد قائمه‌سى

خداوندكار ولايتى ادارهٔ خصوصيه‌سنه عائد آلات وادوات طبعيه آتيده‌كى شرائط دائره‌سنده بش سنه مدتله ايجاره ويريله‌جكدر .

اولا — طالب اولنلر عثمانلى تبعه‌سندن اوله‌جق ومزايده‌يه اشتراك ايده‌بيلمك ايچون يوز ليرا ديپوزيتو اعطا ايده‌جك ياخود بو نسبتده مقاولاتدن مصدق بر كفالتنامه ارائه ايليه‌جكدر . بدل ايجارى مزايده‌يه وضع ايديلن آلات وادوات طبعيه اوزرنده تقرر ايدوبده شرائط مقرره دائره‌سنده استيجاردن نكول ايدن كمسه‌نك تأمينات اوله‌رق براقديغى ديپوزيتو اقچه‌سى ضبط اولنور و مزايده‌يه داخل اولنلر مقاوله‌نامه مندرجاتنى تدقيق ايله قبول وتصديق ايلمش عد واعتبار اولنورلر .

ثانياً — ولايتك رسمى غزته‌سى كالاول هفته‌ده بر منتظماً نشر ايديله‌جك ومطبعه مقام ولايتك نظارت متماديه‌سى آلتنده بولنه‌جق وابونه بدللرينك تحصيلنده مقام مشاراليه معاونت ممكنه‌يى ايفا ايده‌جكدر . ايجار واستيجار معاملاتندن تحدث ايده‌جك اختلافاتك طرفين ايچون مرجع حلى بروسه محاكم عائده‌سى اولوب تبليغات دخى مستأجرك بروسه داخلنده ارائه وتعيين ايده‌جكى اقامتكاهنه اجرا قلنه‌جق وغيبوبتى اثناسنده مومى اليه نظامى دائره‌سنده بر وكيل بولنديرمغه مجبور بولنه‌جقدر .

ثالثاً — مطبعه‌ده موجود موتور وحروفات ودستكاه وحروفات قاصه‌لريله سائر بالعموم لوازم طبعيه ومفروشاتدن مدت ايجار ظرفنده كهنه‌لشه‌رك استعماله غير صالح بر حال اكتساب ايدنلرك تاريخ ايجارده اهل خبره معرفتيله تحقق ايتديريلن قيمتلرينه نسبتله مدت ايجارك انقضاسنده واعاده اولنه‌جق زمانده قيملرينه عارض اولان نقصانيت مقدارى ينه اهل خبره معرفتيله بالمعاينه تحقق ايتديريله‌رك ادارهٔ خصوصيه‌يه تضميناً تأديه ايديله‌جك واستعماله صالح بولنانلرى عيناً اعاده اولنه‌جق واستهلاك ايديله‌رك موجود بولنميانلرك حين ايجارده‌كى قيمت مقدره‌لرى مستأجره تضمين ايتديريله‌جكدر .

رابعاً — بدل ايجار سنوى تقاسيط شهريه ايله پشيناً ومنتظماً مستأجر طرفندن ادارهٔ خصوصيه نامنه زراعت بانق صندوقنه تأديه ايديله‌جك وميعادنده ويرلمه‌ين تقاسيط شهريه كذشته‌يه تابع بولنه‌جقدر .

خامساً — حكومتجه كوريله‌جك لزوم واسبابدن دولايى مستأجرك شايان قبول كوريلن مصارفنى تسويه ايتمك صورتيله مقام ولايت مقاوله‌نامه‌يى هر زمان فسخه صلاحيتداردر .

سادساً — مذكور مطبعه‌نك مصارف طبعيه‌سيله سائر لوازمى وغزته‌لرك مرسل اليهلره نقل وايصالى مصارفى ومطبعه‌ده استخدام اولنه‌جق مأمور ، كتبه وخدمه‌نك اجرتلرى ومطبعه‌خانه اتخاذ اولنان خانه‌نك بدل ايجارى تماماً مستأجره عائد اولوب ادارهٔ خصوصيه هيچ بر مصارفى قبول ايتميه‌جك ودوائر رسميه‌دن ويريله‌جك قوانين ونظامات واوامر ومجلس عمومى ايله انجمن ولايتدن ومجلس ادارهٔ ولايتدن صادر اوله‌جق مقررات واعلانات ورقه‌لرينى بلا اجرت طبع ونشر ايده‌جكدر . غزته بدلنك تزييدينه مجبوريت حاصل اولورسه ولايت جليله مقامنك امرينى المادقجه تزييد ايديله‌ميه‌جك وموجرك رأيى اولمادقجه مستأجر مأجورى شخص آخره دوراً ايجار ايده‌ميه‌جك ومطبعهٔ ولايتده موجود ادوات طبعيه ذاتاً سيغورطه‌ده اولديغندن مدت ايجار اثناسنده مستأجرده ادارهٔ خصوصيه نامنه سابقى كبى سيغورطه ايتديرمكه واجرتنى دخى ويرمكه مجبور اوله‌جقدر . مستأجر مطبعه‌يى تبديل ايتمك ايسترسه مقام ولايتك تصويبنه اقتران ايتديرمك مجبوريتنده‌در .

سابعاً — كفيل مستأجر حقنده لازمكلان كافهٔ مطالباتى تماماً ايفايى تعهد ايدر .

ثامناً — ختام مدت ايجارده اشيا وادوات مذكوره‌نك تكرار تمديد ايجارى موافقت طرفين ايله اجرا اولنه‌بيله‌جكندن شايد بويله بر موافقت حاصل اولمازسه توديع وتسليم اولنان اشيا والات وادوات طبعيه‌يى مستأجر بروجه مشروح اعاده ايده‌جكدر . مستأجرك كوستره‌جكى اسباب ودلائلك محق ومعقول اولديغنه قناعت حاصل ايلرسه مقام ولايت مقاوله‌نامه‌يى فسخ ايده‌بيلير .

تاسعاً — مزايده شهر تموزك بدايتندن اعتباراً اوچ ماه مدت دوام ايده‌جك وتقرر ايده‌جك بدل حد لايق اولديغى تقديرده اون بش كون مدتله تعليق اولنه‌جقدر . احالهٔ قطعيه‌يى ومقاوله‌نك عقدينى متعاقب تسليم وتسلم معامله‌سى اجرا قلنه‌جق و معامله اوزاديغى تقديرده يالكز او هفته‌نك غزته‌سى انتشار ايتميه‌جك وبدل ايجار احالهٔ قطعيه تاريخندن معتبر اوله‌جقدر . تعليق مدتنك صوك كونى الافرانغه بعدالزوال اوچه قدر دوام ايدر .

عاشراً — احاله وتعاطئ مقاوله صره‌سنده وقوعبوله‌جق كافهٔ رسوم ومصارف كاملاً مستأجرينه عائددر .

تجارت مكتب عاليسى مديريتندن :

بهرى اوچر صنفدن مركب قسم اول وقسم ثانى اساس صنفلرى ايله مدت تحصيليه‌سى برر سنه‌دن عبارت اولان تام دواملى ونصف دواملى مسلك شعبه‌لرينه واوچ سنه‌لك عملى تجارت شعبه‌سيله بر سنه‌لك تجارتخانه مأمورلرى شعبه‌سنى حاوى سربست تجارت درسلرينه طلبه قيد وقبولنه باشلانمشدر . قيد اولنمق وشرائط قبول وشعبه‌لر حقنده ايضاحات آلمق آرزوسنده بولنانلرك هر كون بعدالزوال ساعت بر بچقدن درده قدر مكتب اداره‌سنه مراجعت ايلملرى اعلان اولنور .

مطبعهٔ عامره